

大漢公報

孔子誕辰四千八百八十六年

夏曆歲次乙亥年九月廿六日

請交秋季報費

本報向承 各界僑胞關照。感蒙殊深。茲又接例列單往收秋季報費與廣告費。單到時。務希如數惠來。俾資彌補。而清手續。實為厚幸。本報司理部謹啟

本報價目表

本報價目本埠每月收銀七毛五。若派不到者郵票寄上每月收銀一元。英屬及美國每年收銀九元七毛五。半年五元三毛。三個月二元七毛五。中國及外國每年收銀十五元。除星期日外皆按日呈閱無取閱久暫報費。均要惠先惠空函定閱恕不奉呈。本報司理部啟

言論

耕者有其田與農民自衛

夢蕉

壹方為之厘正田租。凡田主向來有過度之剝削者。痛加裁革。使佃農不致度其非人生活。同時更以公帑設立農民銀行。該行主要業務。專為貸給佃農買田資本。由該行代向田主買取其佃種之田。使佃農永業。不由佃農直接向業主買進者。免田主之挾制也。一買收之價。務取公平。貸給之資。取息務輕。還期務長。資本未還清前。佃農將所買之田作抵。至於買收辦法。不妨分期數期。某年收買若干。一使公家貸給之資本。易於籌畫週轉。二使業主之以田為業者。可於相當期內。從容另籌改業。不致急劇變化。其有受家孤寡。特田為生。別無壯丁。不能將資本另為別業。者。不妨另設例外。限其留田百畝。由人代耕。凡此以公家資本買收。為耕者有其田之漸。而同時仍兼採均田限田辦法。庶比較易於推行。此所謂不必浮慕井田之名者也。至於農民自衛武裝。此本昔人以田賦出兵之遺意。但古代有其層累之自治組織。與田賦出兵制。相輔而行。今則保甲徒有形式。自治水具離型。假使百廿萬農民。悉授以軍械。一盤散沙。分布於全省。更易為匪黨劫掠之目標。如昔人所請藉寇兵而資盜糧耳。欲實行農民武裝。必須從推廣軍墾入手。假定省有現役兵六萬人。到對於百廿萬農民。其人數恰為廿與一之比。誠能將此項現役兵分散民間。由公家劃分村落。於每村落內。至少安置現

通訊

倭又進向西北侵略

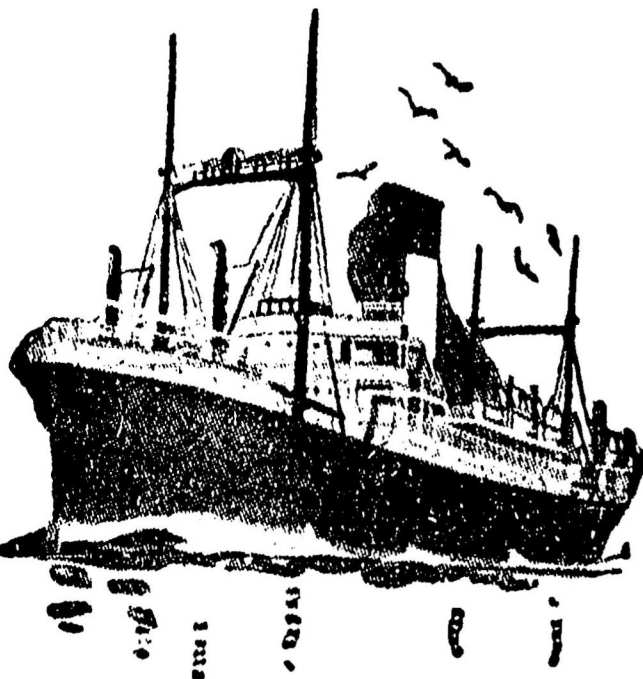
▲在山西綏遠邊境設特務機關

▲潛勢力極大政權受其支配

北京通訊。華北五省。今始已成為日本之禁衛。而日人推進勢力之力量。亦幾有與日俱增之勢矣。日本既得志於中國之東北。近乃對於西北等省。又大肆其野心。其侵略之手段。亦愈趨愈多。其最重要法門之一。厥為軍事上之特務機關也。日本關東軍。有所謂特務機關者。蓋實含軍事間諜之性質也。現此等特務機關。已遍設於太原。山西省城。歸化。綏遠。等處矣。日本關東軍之特務機關。總長。係土肥原氏。其太原。歸化。等處所設之特務機關。組織上蓋與多倫諾爾。張家口。山海關。等處之所設者相似也。此等特務機關之組織。蓋為一般受有特種訓練軍官之組織。其任務蓋為收集軍

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



船期紙印便函索即奉

由雲開行 船名 到雲域埠
十二月十七號 餐斜士 十月廿八號
元月四號 且路士 十二月十八號
元月五號 千地利士 十二月十六號
元月廿六號 益臣 元月六號

元五十七位樓二
元五十五位艙大

以上各號船由雲開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

號安均理處代埠城
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C.
崇 福 馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.
安均理處代埠云
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

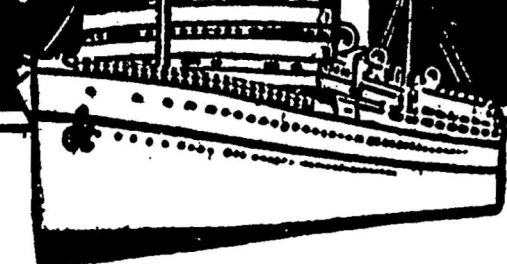
行銀路寶

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

信任基於經驗
凡信任商人或銀行當行當視該商人或銀行在商場上之經驗與能力如何經商時之長短及其應接顧客是否克己妥當實路銀行開辦至今已閱六拾三年之久純設支行八百八十一間其為世界上大銀行之一早已為眾所認許且特開支部分配置齊備以辦理與華僑貿易事務若未為本行之顧客請來嘗試蓋本行在滿地可。雲高華。及域多利等埠均常設有華人支部也倘承垂顧無任感蒙

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午後一時
開至晨早三時
五三壹慶失 (話電)

亞丕詩輪船公司



港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

太平洋客務總司理司徒施佈

用隨宰隨上船在均鷄猪切一
俄國皇后 月 日
坎拿大 十二月廿八日
亞洲皇后 十二月十四日
日本皇后 十二月卅日
俄國皇后 十二月十六日
坎拿大 十二月二日

由雲埠開行日期表
船號 陽曆日期

司公生業理代埠雲
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

處信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly.
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公船輪來大船郵國美

請搭總統船回國
諸君搭總統船回國。可享最完善之招待。如水路行程之穩固。船行快捷。船位佈置齊備。福食優良。快暢適意。他如設置。完備。樓房。新式寬大。有影畫。戲。賽物。場。吸煙室。閱書房。又有聯歡會。與友作種種消遣。壹路快樂。迥非尋常。足令諸君精神與身體爽快。倘蒙惠顧。特別歡迎。

最近由域埠開行船期
總統加蘭 十月十六開
總統者付慎 十月廿六開
總統貝臣 十一月九開
總統麥堅尼 十二月三開

號馬理代埠雲
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

與原中理代埠雲
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966
德均馬理司務客入華
STANLEY MAR.
Chinese Passenger Agent
465 Howe Street

瑞呈馬理代埠域
Lee Hong Chong.
541 Fisguard St.
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831

買紙料者注意

本公司常有各種紙料齊備。如包物紙。刷紙。繩仔。信皮。紙筆。墨。及學校用品。華友光顧。請留意焉

Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

庄書樓羊白
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

所有書籍
大廉價八折
包醫斷根白濁藥
水 每罇四元
目錄印備函索即奉

◎二埠達權社選妥職員

二埠函。本埠達權社。昨日廿號下午九時。爲選舉明年職員揭曉之期。屆時各社員。

聯袂而至。其形踴躍。首由社長李天立君。將選舉箱當衆揭封。隨由監督李聖劄君。將箱內選舉票驗明。點交開票員梁永發、李奕初、貳君。逐條依次朗讀。繼由記票員陳金全、宋昭懋、貳君。將票紀錄。選舉得票最多者。李焯偉君爲正社長。黃禮富君副之。譚文廣君爲議長。譚世廣君副之。余約和君爲中文書記。黃連君副之。梁永發君爲監督。李聖劄君副之。譚文廣

君爲正財政。蘇杜儀君副之。黃石安君爲西文書記。區有學君副之。葉文選君爲庶務員。劉希鑾君副之。其餘各科職員。亦同時次第產出。駐尾路鹽幹事。則爲吳錦昌。譚煜貳君。揭曉後。全場鼓掌。咸慶選舉得人云云。

◎都城達權社九週紀念

扮文武裝舞瑞獅巡遊華區。斯時洪鐘一响。振起雄獅之威風。瑞獅由致公堂而出。同時振洪聲音樂隊均衣制服。大奏鼓樂隨行。壹時鼓樂喧天。中西人士到場參觀者充塞華區各街道。幸未巡遊以前時間。蒙警局在華區各街頭標貼招。不准停泊汽車。以阻巡遊交通。并特派騎差看守街

頭以維持秩序。其巡遊之路程。乃由致公堂及振洪聲起程。排隊與瑞獅而出。由李市弼直上富市打街。斯時華區商店及團體等懸旗歡迎者。不知凡幾。復直落李市街右轉亞路弼而落且市叭街而轉皇后街達權社門前致敬。同時達權社亦响鼓舞瑞獅出而歡迎。在門前表演兩獅相會。一時炮竹之聲如雷。各西報訪員爭相攝影。隨後兩獅旋上李市弼街。并表演於洪鐘報門前。繼而要國技。五花八門。應有盡有。大得觀眾稱讚尚武精神。演至四時由羅景耀君用中英語言布巡遊理由。然後排隊回致公堂。

。及至五時振洪聲劇社即假座西人洛市戲院演戲慶賀。劇目成套「郭子儀拜壽」。但

未開戲以前。僑胞到場參觀者全座已滿。後至者鵲立兩傍。首由劉永福君宣布演戲慶賀理由。隨即開戲。大得各劇員落力拍場。屢得觀眾鼓掌稱贊。時有司徒祝君當場獎銀十大元。該劇社同人得此獎勵。非常感激。演至十時完場。

晚上十時及十二時。設宴於中華茶林及蓬萊兩酒樓。筵開二十餘席。分兩次宴飲。中華茶林宴會場由黃鏡鳳社長爲主席。而蓬萊酒館由副社長林佩鳴爲主席。酒至數巡。黃林兩君宣布宴會理由。并向在席各代表來賓。共浮三大白。在席亦還禮如儀。飲至夜深始撤席。

●華人犯統制例被罰款

二埠廿二日電。有在哥林比亞街營瓜菜店

業之華人周裕。前被控於九月卅號私運無單詩沿岸瓜菜發售局紙條之薯仔案。今朝在本埠市警衙提審。被告自認有罪。法官判決將之罰款廿五元。被告被控於拾月四號所犯之案。則由原告方面退訴。有本埠華人黃景。被控售賣無發售局紙條之薯仔案。亦由原告方面退訴。人名譯音

●邦人駕車撞傷西婦有罪

域埠廿貳日電。華人周興(譯音)。於月之十一號晚八點半鐘駕貨車在匪市假街夾德技利市街將西婦朗利氏撞倒致傷。須入醫院調治。經誌前報。後市警將周興拘獲。在控以駛車遇險不回避險處案。至今朝案在市警衙提審。原告方面証人為西婦朗利氏及其夫。據西婦供稱。方與其夫在德技利市街東邊向南而行。行經匪市假街口時。忽被被告駕駛之貨車撞倒。被車前部拖數尺之遠。再被車前輪輪軸所壓。車止時被告並不落車助之。後其夫與行人數名將之救出。抬上人行道。被告並不將姓名住址通知。即駛車而去云。市巡警溺高氏。供稱朗利氏將被告之貨車牌照號數報告後。曾在卡列棟尼亞街尋獲被告之貨車泊街邊云。被告方面。則有住列棟尼亞街九一〇號華人仍巧(譯音)為証人。據所供於被被告之貨車撞倒西婦時。其本人曾搭貨車上。貨車沿匪市假街而行。到德技利市街交加時曾鳴號笛。將西婦撞倒後。本人與被告曾相借落車。至西婦抬上人行道後。被告曾立意尋覓傳譯員代將情報警。本人當時曾使被告往其住所用其電話呼傳譯員。其本人則曾步行落華區親尋傳譯員云。法官者氏聽畢兩方所供後。卒判決被告有罪。將之定監壹個月云。

●西婦染不停呵欠奇症

域埠廿二日電。有本埠西婦一名。近來不知何故不停打呵欠。每分鐘張口三次至十次。全日全夜食宿時亦不能制止。現計已如是有六星期之久。最久半小時不張口壹次。本埠醫士曾多名診視之。惟無法制止西婦打呵欠。且曾驗出該西婦並無疾病或臟腑不寧。故不知其打呵欠不絕之原云。

●片市魯弱大風幾成災

片市魯弱埠廿三日電。昨日本埠被大風吹擊。風速度平均每小時在五十一至六拾英里之間。有時達每小時七拾英里以上。至今朝力漸止。本埠商區及住區無數玻璃窗及烟窗被吹毀。在市海旁。則無數小船及小碼頭因大風敗壞。市區電火及電話務亦報受阻礙。幸損失極微。市民昨晚大部份不能安眠云。

●美罷工入與特差槍戰

美國路市市晏拿省歷又路市埠廿一日電。本埠海旁罷工風潮。近來暴發。因罷工人大羣將碼頭圍完全包圍。雇主等曾聘大隊特差持槍械保護不罷工之工人工作。至今朝不能工者開工時。罷工工人忽由碼頭外開鎗向特差及不能工之工人轟擊。碼頭上特差亦還鎗。兩方互戰全日。至今晚鎗聲仍未停息。特差已有兩名被鎗斃。兩方多名被鎗傷。因碼頭區在市界外。本埠當局並未派警隊前往阻止兩方之槍戰云。

金英芳水仙花
大幫運到
請早來買
毋致向隅
名花與名譽
水仙花牌子甚多惟老牌莫
如金英芳小號是年辦到之
水仙花唯一正牌金英芳貨
有招紙爲憑因名譽攸關不
做冒牌生意也

▲聶芹芳萬靈液・可謂名符其實

弟染有十五年風濕醫生見了十餘個藥水用了廿餘家總不能止停三天自用聶片芳萬靈液不過十數樽目下已失却苦故登數言介紹于當世以爲報也

Mr. E. Jipping, Port Alice B.C. 鐵行西人恭

弟等數年濕毒以及跌打瘀腫自用聶片芳萬靈液濕毒銷無形對於跌打確信爲世獨一之妙藥

雲埠金利源有得賣 每罇七毛五

▲駐雲埠林西河總堂九牧公所紀念預告

本堂所謹定十一月三日舉行合併第二週年紀念典禮敬請各埠
函可分堂

西河秀堂 暨各昆屆時賁臨叙慶並
九牧公所 指示一切不勝翹企

▲加拿大陳穎川總堂啟事

本堂財政謀醒君因事辭去各職經本堂在九月拾五號再公選稟乾君爲繼任理財員即定十月一號接理以後本堂有來往數目當得稟乾君簽押方爲有效仰各昆仲知之此

求教燈談

謎
赤繩雙小緣前定
白鳥深情樹上棲
(字一)

面
廿年心愛親香吻
一刻神傳賭麗人
(字一)

如蒙全數猜中者送回「換取裸體美人月份牌」之贈券一打作酬；如送優待券兩條作投卷郵資決定拾壹月壹號揭曉

讀者稱希在拾月廿號以前寄至
 P. O. Box 11 Vancouver, B. C.
 ▲今朝香港滙價每百四十九元六五

▲雲高華農產公司全体園友反抗
苛例募捐訟費緣起

吾人處此環境多難之秋。復遇世界經濟恐慌之期。無論爲工爲商爲農。亦皆各有其困難之焦點。最近莫若者爲。夫吾之爲農也。日出而作。日入而息。胼手胝足。身在坭塗之中。春不得避風雨。夏不得避炎暑。吾人之勞苦。既如是也。吾人之希望。亦不過祈園中之菜蔬繁榮。成熟時自行載之出市。隨時價而沽之。得資以維持衣食住而已。非敢分外奢求。而謀富貴之想也。苟天時不適。地利不宜。正不知結果如何耳。豈非艱難之甚也哉。噫。吾人在平時已如是其艱。終歲勞碌。不謀一飽。甚至破產者不知凡幾。况近以市場崩之立。苛例百出。日新月異。層出不窮。度度制裁。農產貨物。件件徵抽。酷手段。嚴行壓迫。何不平等之甚耶。天下之不平事。莫

若如斯。不特此也。且更強迫吾人承認其市場局農產統售之例。但吾人對茲苛例。向持極端反對。倘該例一日長此被其施行。則我華僑全體商賈。固不得自由買賣。直接必受莫大之損失。則僑胞間接亦蒙其害。長此以往。懼哉。夫其市場局之立。及統制例之建議。查是排亞派之所爲而措施之。不待智者之明。而後能洞悉其之狡猾耳。吁。苛例壓迫既如此。但寄人籬下。夫復何言。惟其有向法律求公道正義文明之解決耳。茲值新政府履任。其執政要員向多倡議反對統制例。言之甚響。本同人應乘此時機徹底進行反對苛例之工作。除向柯京政府請願外。繼力在法庭交涉中。以圖駁消。俾早除痛苦。惟事關重大。訟費一項。非常之鉅。本同人雖具挽吾僑利之心。奈財力棉薄。非號召全体華僑集中力量不爲功。是故。籌備款項。急不容緩。所望同業以及僑胞本愛羣之念。抱互助之精神。戮力同心。大解金囊。惠予將伯。務集腋以成裘。衆擎則易舉。將來彙集鉅款。以爲吾人駁例之快盾。異日達到駁消苛例之時挽回吾僑農商買賣向來之本旨。皆賴僑胞羣力之所賜也。凡我同業以及僑胞諸君共表同情樂意資助者不拘多寡。

祈照下列英文地址填寫付交黃華收

Mainland Growers Co-operative Association
254 East Georgia St. Vancouver, B. C.

▲廣告

啟者弟承受天合園公司在於土名卡淪活厘乎威街門牌二千六百四十號願將全盤生意出頂弟有成堂承價今準於本月廿七號在雷溢公司舖內交易但天合園有欠到中西賬項未清者仰早報知如交易以後一概與弟無涉特此聲明以免致悞

民國廿四年十月廿二號

弟有成堂謹啟

▲乙亥年

團長 張培祿 馬林大
中文 馬大作 馬愛之 吳昂 財政 朱廣禮
議長 黃寬溢 馬能燦 西文 朱福修
柱四埠協理 陳坤 陳齊德 議員 周在銓
林沾 周瑞松 勞經信 潘滿 雷爵興
全休

▲本團懇親會唱謝

維城致公總堂同人 列必珠致公堂達權社同人
雲城致公堂達權社 宛地辟致公堂達權社同人
滿城致公堂 滿城 李仁林
都城致公堂達權社 周家娘 李理期
維城菁莪學校 汝利慎、卡市碌、致公堂同人 譚俊臻
企連叻致公堂達權社 始羅 老市崙、致公堂同人 伍于滋
二埠致公堂 叻必致公堂達權社
沙城致公堂 以上皆祝詞

(朱) 中和

通靈丹

此丹不論男女老少四時寒暑無不藥到病除其效力上通腦氣下通大腸外通腠理內通心竅治病如神靈驗無比不寒不燥性質和平孕婦小孩均可服食茲將醫治各症列下

偏正頭痛 風濕骨痛 風火牙痛 耳痛頭痛 腰脊酸痛 背痛痺痛 遍身疼痛 四肢軟痛 小腸疝痛 婦女經痛 感冒發熱 時症發熱 傷風發熱 瘧疾發熱 存身發熱 秋燥發熱 小兒發熱 出痧發熱 出牙發熱 傷風鼻塞 傷風咳嗽 食積飽滯 大便閉結 喉痛舌腫 口苦口臭 心悶心燥 神昏眼倦 過身不遂 小兒驚風 腸胃濕滯 腸胃熱積

五分鐘見效

奇異藥水之功力

凡瘡科初起用棉花蘸藥水敷之即將瘡頭打消如風濕疼痛肌肉痠痛搽藥水五分鐘即止痛心胃氣痛即服即愈功效神速不可思議

大樽每樽七毛 中樽四毛 小樽二毛五

朱中和靈應濟衆水

乃救急扶危之聖藥 主治霍亂吐瀉肚痛絞腸痧七種急痧中風中痰肝胃氣痛四時感冒水土不服頭痛身熱過身困倦暈船浪瀉諸般重症皆能藥到病除

每樽五仙 每打五毛

外埠寄費貴客自理

ENG CHOW CO.
104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B. C.

總代理 雲高 五洲藥房啓

廣東各屬新聞

新會北街素描

▲是四邑來往的門戶在郵政上名門江門市則名江門城

▲百物昂貴生意冷淡居以多數幹一種(走)...

在西江的下游 江門市的東北 曾經來往過四邑的人 誰都知道那兒有一塊地方是名叫北街 北街並不繁盛 完全脫離了都市的色彩 不過它是總樞四邑水道的咽喉 新寧鐵路又由這兒通至斗山 所以北街就成爲一個四邑人客來往經過的埔頭 從靜寂中微微顯露着生氣

北街的街道除了幾條新興街 中盛街和仁和里外 是劃分爲上下街 上街有四下街有二 在已褪色了的洋樓旁 建築着一間間名曰大字蓬 地字蓬 和字蓬的茅寮 一條唯一的街道便算長堤 堤上有些宏大的建築物 像仁濟醫院 江門海關 美孚亞細亞火油公司 和天主堂等等 爲可觀 商店一切也都集中長堤 堤邊密密停泊着船艇 堤的對面 青山在抱 綠水環繞 沙島風帆 輪船拖渡 時出沒其間 煞是一幅天然美麗的圖畫 所以 若沒有到過北街 而往北街河面經過的時候 誰個也會猜愁它是個個齊整 很安適 也許很繁盛的地方 但事實上不過花布蓋籠 外面好看 內裡空吧了

北街很接近江門市 有利達公司汽車來往 約需二十分鐘行走的路程 交通十分便捷 北街商店的貨物大多從江門市轉運來的 售價昂貴 所以登居民常常親自跑往江門市購買日用東西 這就造成各商店沒有齊備的貨品銷售 也是生意極形冷淡的一個最大原因 (未完)

鄉民互爭荒嶺樵牧

台山訊 台山三合區 土名枝木山向屬荒山 該處附近村民 均藉此爲採樵牧牛之地 數年前有該區水仔村黃姓 將該山升稅 惹起附近村民控告 訟經多年 卒被水仔村勝訴 去年經由縣政府發給執照管業 九月二拾日突有珍珠嶺村婦女陳黃氏到該山採樵 後爲水仔村人瞥見 乃將陳黃氏毆傷 由是兩村幾起械鬥 幸雙方父老爲息事寧人計 幾經調處 卒由水仔村補回湯藥九元 其事始息 詎昨九月廿日 珍珠嶺村黃姓 復以爲得村鄰姓等婦女 聯羣赴該山林採樵 事爲水仔村人瞥見 將一班婦女採樵用具搶奪 一時喝打之聲 振動山谷

而各嶺婦亦紛紛逃走 幸未有毆傷人 惟採樵者 以爲該山係屬荒山 不甘被其獨佔 現聞各村已準備復往該山採樵 而水仔村亦增派壯丁日在該山巡邏 雙方情形大有動兵秣馬 拔弓張弩 一觸即發之勢云

崖口檢查印花糾紛

香山函 香山縣印花稅局 昨九月十九日派出稽查數名 前往四區南某埔報請該管四大都分駐所 派警會同前赴岸口鄉檢查各商店印花稅 果在街市側某餅店 搜獲漏貼印花之流水部一本 該稽查擬欲將該部執回分所辦理 該店店伴乃趨前將部奪回 雙方遂生爭執 歷時良久 終無解決 引動鄉人 圍觀如堵 該稽查乃奔返分所報告 請求加派警士 前往協助 拘捕抗拒之店伴 蕭所長據情 隨即派警長帶同武警馳往調解 延至下午三時 鄉人仍重重圍住 中有三數無知鄉人 竟喝拿喊打 以致秩序騷然 迨長警抵埔時 鄉人始告肅靜 惟如何解決 仍待續報

廣海仇殺案疑犯捕

台山函 台山廣海區中興鄉民伍于廣向在該鄉坪山村居住 以農爲活 歷年無異 事緣前月十七日 入夜八時許 伍即照常前往果園 看守果園 迨行至果園附近 突被兇徒攔途暗殺 以致斃命 翌晨 伊妻劉氏遂往園中收果 始見伍屍橫臥路畔 遂奔返家中報告 一面偵查兇匪 以期歸案嚴辦 隨查悉同鄉伍某一名 對案供稱 犯有仇殺嫌疑 遂將情投報廣海公安分局 查明法辦 陳分局長據報 登即派出員一名 率同分局員並將被告人伍某一名 拘回分局 呈解縣府 即於昨九月廿日轉送地方法院訊辦

明和大鐵行新辦到大幫「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如人摩樹仔等著名公司出品非常精良久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到廚房利器裝自由車零件耕田器具建造機器家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易有口皆碑未交易者接應隨時至本行由藥水農家皆云其效電燈耐用省費以力固公司爲最良發行零售批發從廉統希垂顧方知股實焉

Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey. 3705
Vancouver, B. C.

電話 (詩琴) 三七〇五

片打街東門牌二十三號

明和鐵行黃昭立啓

中西印務局

機器齊備 字粒俱新 排版雅觀 印刷精良 取價低廉 交件迅速 僑胞惠顧 無任歡迎

電話 五五七五

榮榮味製廠

WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 4041 VANCOUVER B.C.

美洲代理

金山大埠 羅省技利 檀香山 舍路

新招代理利權優給

廠歷多年 客題獨一 批發達全球

雲高 來賓旅館

LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone Seymour 2926-0
Vancouver, B. C. Canada

○六貳九貳磨詩話電

寶來旅館 設在雲高 樓高五層 房間百二 被褥鮮明 冷熱水龍 四時應命 租居亦可 暫住聽便 租價克己 僑胞賜顧 格外歡迎 本旅館同謹啓

興利裁縫店

Hing Lee Tailor
436 Columbia Ave.

新張廣告

本號新製新式洋服 兼做洗染補熨生意 工精料美 價極相宜 現更有新絨辦到 特別廉價 欲製新服者 請留意焉 電話 Sey. 6179L

HO SUN HING CO.
258 1/2 PENDER ST. E.
VANCOUVER, B. C.
啓謹 芳翰林 棠立林 人理司

自製良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C.

拔毒生肌藥膏 每盒二元五 此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈

跌打止痛藥水 每瓶二元二五 此水散瘀止痛凡跌打損傷之即能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒藥膏 每盒二元五 專治皮膚癢癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈

萬應爛腳藥散 每樽貳元 專治久年爛腳無論新舊爛腳搽之定能全愈

花柳淋濁丸 每盒一元五 此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹點鐘其痛即止

花柳拔毒丹 每打壹元 此丹專治花柳毒症

注意 小店常有 茵陳跌打化毒品發行 金耳環 花旗參 發行

自製新機器用電力研藥兼製藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

林瑞臣 跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷 跌打刀傷 湯火損傷

Lee Hock Chow 11 Pender St. W. Vancouver B. C. Phone Douglas 3523L.

花旗參 金耳環 茵陳跌打 正鮮胆 各項丸散藥汁大減價每元收八折

兩廣中醫學院 李鶴儒內外方脈 雲高華安和堂 參茸藥材發行

貨品
豫告

立止九種心氣痛丸每尊價銀
立止腸痧肚痛丸每尊價銀
立止白濁注射藥水每尊價銀
花柳橫痃爛疳藥散每尊價銀

號開足馬力向東北疾駛而去
口捕房大批探捕聞警趕到則匪
事業已開逸

坎拿大
城多利
達權總社啓

之痛救急扶危性和功峻因病收效藥到回春馳名既久經
之曰真龍靈仙丹非撓非服似染症者無服藥之苦無藥
良多非同別家膏丹丸散藥水可比凡士農工商老幼男婦
論患症輕重皆能合用即無疾者亦不妨購備些以行方便

所
理
各
種
交
涉
事
宜
代
理

冬如 本主 蛛 五毛 五毛

址 喜市定夾緬街(即藏事

403-4-5 Dawson Block
Vancouver, B. C.
Telephone Seymour 2421

加拿大

金源利興記

GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

雲高華

▲ **晶片芳秘製萬靈液出世**

此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒
油湯火傷痧症粒粒疔症雲時頭痛肚痛喉痺咽
喉痛與及一切癢症無不應驗如神

每罇價銀七毛五 發行另議

新辦到大宗

水仙花 糖薑拳
檳榔枝 錦盒名茶
各種絲巾 磁器花罇
油米 海味
什貨 藥材

特別平批

代理 鄧城治安藥房 參茸 補腎丸 每瓶一元

好 ● 試之一真足較

君若欲捲烟較
快及較易 ● 請
用● 煙地加利
● 紙 ● 該烟紙乃
認為最好者 ●

大重圖式
自動冊
祇五仙



The advertisement features a large, solid black silhouette of a rooster in the upper right corner, facing left. Below the rooster, the text '君若欲捲烟較快及較易 ● 請用● 煙地加利 ● 紙 ● 該烟紙乃認為最好者 ●' is written in a vertical column. To the left of this column, the text '好 ● 試之一真足較' is also written vertically. In the center of the advertisement is a rectangular box with a black background and white text. The word 'Chantecler' is written in a large, elegant, cursive script. Below it, the words 'CIGARETTE PAPERS' are written in a bold, sans-serif, all-caps font. At the bottom of the box, there is a small illustration of a rooster, similar to the one in the top right. Below the box, there is a perspective illustration of a cigarette pack. The pack is white with a black border and features the 'Chantecler' brand name in a cursive script. Below the name, there is a small illustration of a rooster. The pack is labeled '10 CIGARETTES' on the left side and 'FINEST QUALITY IMPORTED' on the right side. To the right of the pack, the text '大重圖式' (Large Heavy Pattern Style) is written vertically. Below it, the text '自動冊' (Automatic Book) is written vertically. At the bottom right, the text '祇五仙' (Only Five Cents) is written vertically.

域多利 記 德 綸 裕 加拿大
YEE LUN ARK KEE CO.
534-6 Fisgard St. P. O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

新到合時
送禮貨品
正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米糍枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各欸顧綉
檯山絲巾
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧大表
歡迎

換中央鈔八元 限拾一月二拾日掉換
完畢 所有收回地鈔 悉數公開銷燬
四川銀幣亦將化驗成色 分別換給
中央鈔 按川省地鈔申匯最高 滙價
每千曾達七百餘元 最低亦在百元以
上 平均計算 地鈔價格之低於申鈔
每千約在貳百五十拾元以上 且地鈔
因換現貼水 不能代表川幣 而川幣
成色較之國幣又約差百分之五以上
地鈔今以八折易申鈔 實保權衡實際
情況 而予川省財政及經濟上以根本
救濟之策也

又重慶訊 行營頒布收銷地方鈔票辦
法後 錢業交易殊少 但商民對地鈔
仍照常行使 中央渝行經理奚炎及財
政特派員周吉玉 於十壹日晨同機飛
蓉 請示收銷地鈔手續及善後辦法

該會又接梁君電告 經由旅越華僑鉅商組織歸國觀光團 準於十月申聯袂歸國 預約漫遊華北華中各省考察實業及參觀內地情形云

●蔣介石布告

整頓川省幣制

成都信 川省幣制紊亂已久 川民所受之痛苦至深 蔣介石於九月十日布告 將地方鈔票全數收回銷燬 自九

▲祖國新聞二▼

▲救治不及兩死一傷 乃急返報捕房
通知救火會 趕派救護車 開至郵
政總局將袁呂周三人 一同車送同仁
醫院救治 無奈袁炳樹傷中要害 醫
治不及 竟在中途身死 呂瑞林身中
兩槍 彈入腹腰兩部 周玉琛身中三
槍 壹中肝 壹中腸部 壹中胃部
呂瑞林以創勢轉劇 竟亦不治 於下
午貳時身死 周玉琛以彈貫腹部 雖
經醫生施行剖腹取子彈 但以傷勢
過重 故亦氣息奄奄 勢甚危殆
(未完)

●旅越華僑

組歸國觀光團

定十月中來滬考察實業

將游華北華中各省觀光

上海訊 本市梁新記兄弟牙刷公司梁
博之君 自八月代表京滬滬杭甬兩路
沿綫國貨廠商聯合會赴青 參加四屆
鐵展會後 即行返滬 摒擋一切 乘
輪南渡 原擬直航新加坡 旋於過港
時 得西貢總商會電邀 改道全越
參加中華總商會倡辦之國貨展覽會

和棧腦味

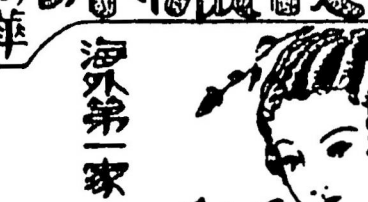
深第家

本棧牛肉片 最多維他命
味道既香甜 色澤亦光鮮
製法絕精良 選肉更純淨
食之能滋補 令君身強健
海外唯一家 不是上天秤
招商來代理 價錢取到平

電話高埠

長肉牛補

Mee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall St.
Vancouver.



加拿大

算樹相義
秘社雜誌
草千里命學講義 二圓
地理人手須知一圓二五
香港循環報

美女牌 艷粧或半裸體
長卅寸闊廿寸
四毛
外埠加郵一毫

代售滿城中華醫院**慈善彩票**
坡中華會館
每張二元

本號又有書籍目錄藥品目錄函索即奉

大幫書籍到市

英蘭週刊 一毫
上海申報 一毫
台山華僑 壹毫
台灣新聞 壹毫

三益

心田製紙
 ▲現整理各色
 W. Samtlen Co 103 1
 義泰泰公司莊書
 G. HIGH CO.
 500 Main & 208 Pender St. E.
 Vancouver, B. C. Canada
 發售
 書籍文具
 中西良藥
 珍英華字典
 華英四書
 新增英華尺牘
 篆字字彙
 同音字彙
 御醫醫宗金鑑
 足本大字驗方新編
 校正驗方新編
 情慾寶鑑
 男女兩性研究
 對侍女子妙術
 三圓半
 三毫五
 一圓五
 一毫
 一圓五
 二員
 五毫
 五毫
 四毫
 四毫
 日用需品
 烟草烟具
 一元二毛五
 標点梁天來
 標点大明奇俠
 熱血英雄
 俠女報仇記
 偵探現形記
 風流姨太太
 秘密風流案
 性慾之大研究
 三毫
 五毫
 六毫
 八毫
 四毫
 五毫
 四毫
 良友畫報
 中華書報
 四毛
 三毛五

▲探花免毒葯精每罇一元
▲滋陰補腎約精每罇一元

如各同胞有病難來就醫者。可將病源列明到來。按症配藥。定然從速付上。妥當無悞

▲各藥用法 ▲另單說明

▲寄藥郵費 ▲加闊壹毛

▲各國二毛

雲高華 廣濟堂行 金利源公司
域多利 活生藥行 廣萬生公司
萬育堂藥行
匯生源藥行

紐約埠永和昌公司 的彩埠永利公司
都朗杜埠均興藥房
滿地可埠聚隆公司

華所行發總氏操學
GuTao She 92 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.

(舉操氏寓賚來旅館)

不拘花柳初起或舊症復發。此藥藥到病除
。永無後患也。每次壹粒。此藥精並無藥
味。最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟
。兩點鐘見功。搜除壹切惡毒。盡從大小
便而去。自然全愈。絕無吐瀉喉腫口爛牙
痛等症發生。永無損傷氣血絕嗣之弊。更
無阻碍工作之憂。此藥精男女老幼皆宜。

新到大帮水仙花
 糖薑頂靚兼岩茶
 嶺南土產荔枝乾
 光顧大小歡迎迓
 專賣皇冠化學公司
 療痔聖藥柏市丸
 儒醫容月池寓內
 實驗萬應搜毒葯精
 此藥專治 黃白血濁 小便刺痛
 鵝頭鹹疳 或紅或腫 橫痃疔瘡
 三三元

[illegible]

濟生藥膏

李天助止癰解毒水
非常靈驗遠近知名
治皮膚腐爛濕毒流膿
無名腫毒遍身瘡痕疥
癩蚊咬惡蟲止癢神效
見切靈效無比

定價每罐壹元二角半

總發行所
上海公司
中外各埠
均有代售
各大藥房
可也公司
均有代售

行樂生
Wat S.
87 Pender St.

[illegible]

處
 滿地可聚隆號
 大埠保益堂
 墨國草拿埠蝦蟳伍于灼
 紐約廣源盛號
 芝加哥致和堂
 新嘉坡源泰號
 新嘉坡廣發號
 總發行所 黃廉士藥房
 WONG LIM SUE
 46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
 ▲招商代理利權優給藥物各國均准入口
 ▲雲高 華埠 佐治大旅館
 本旅館在雲埠福街夾佐治街
 角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
 爐溫煖水喉冷熱且與華埠其
 為鄰近茲為便利起見特備自
 由車送迎僑胞光顧希為留意
 電話(矢磨)貳叁〇
 司理人 余朋和 同啓
 鄭福滋

蘇癆傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒即可痊愈誠肺癆病唯一之救星也

花柳草根丸 能搜百毒 迅速奏效 **每盒三元**

白濁草根丸 靈效非常 三天全愈 **每盒二元**

肺癆草根丸 最新發明 特效癆藥 **每盒五元**

都朗度治安藥房 柯京永安公司
都朗度洪鐘時報 費城李怡醫生

特 別
方 廳 膳 席
 餐廳廣大清潔華麗
 配置越時勝人壹切
 綴以彩色光燈裝璜悅目
 用作喜慶禮堂最為適合
 華菜宴會助以西樂尤為難
 能可貴大宴小酌任由尊便
 由五時至九時特設經濟菜單
 每味菜價由二毛五至七毛五
 每逢星期三四五等日晚間十時至
 拾時半由CKWX播音站代放

音
 ▲黃廉士實驗特效肺癆
 生草藥每盒五元

此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華
 能愈百醫罔效肺癆鄙人祖傳五代曾將該生
 草藥活愈肺癆症者以萬數計今鄙人到美懸

怪聲

小說獨臂拳師 (五九) (雲庵)

秦啟奎以高遠德居址詢于土人：遇有老者曳杖而來：乍觀秦輩似為城市中人：爰詢之曰：尊客從何處來耶：秦曰：吾輩從外屬來：與高捕頭為故交：遠道相訪：老人以手遙指曰：彼間竹籬茅舍：即為所居：君輩自行詣之：自能觀面：老夫適因瑣事往村去：恕弗獲奉陪也：語已策杖逡巡而去：秦啟奎如言詣彼：覺其地殊茅草作室：繞屋樹扶疏：一空氣俗：乃命包健前往扣扉：旋有禿髮僧一人出而應門曰：君輩何自而來：包健曰：吾等抵此：欲與高捕頭謀面：以事就商也：禿髮僧細視若輩：似為官衙中人物：隨曰：諸君之來殊為不巧：主人適因事赴城中去：請以他日來：語訖掉首不顧而入：包健憤然復命：謂高捕頭不在家中：吾等徒虛此一

商界信息

新資本之設立

據總理卡利士路氏言：(公司現已有資財足以應付新情勢)
加拿大豐年樹膠輪公司 Goodyear Tire & Rubber Co. of Canada
均分本年秋季股息：經由該公司總理卡利士路氏 C. H. Carlisle 郵寄支票并附帶一信與各股東：函內原文照譯如下：

先眾人而為

後眾人而言

呂坤

荷塘花事飄零盡

(忠義鄉人)

荷塘之花原分兩種：塘花明開：荷葉暗植：迄今異於昔：塘花亦難明矣：在昔塘花盛開：採花蜂蝶：千金不吝：形成貴族之花：一般丁文食件者流：改趨荷葉以暢其慾：一平一貴：各適其適：花事已成黃金時代也：逮自禁植塘花：貴族之流：無以寄其情緒：不得不求其次：則荷葉之勃興：理所應然：抑知大謬不然：尋花問柳者實隨不景氣而減殺其志趣：花事每况愈下：願其中猶有別種原因：請分別述之：

吟壇

振華聲社演泣荆花一劇：觀其演到誣叔為盜：真令人皆裂髮堅：後來演到失銀：富變為貧：真令人快心懷：又兼配角適宜：惟妙惟肖：故以此贈之：(真真信)梨園特演泣荆花：警世醒民信可嘉：分產釀成兒創製：誣良忍令叔掌枷：富貧變幻原無定：善惡報應顯不差：配角適宜亦妙：當然拔萃莫能加：其 二

王芝祥晚年之昏

(覺移)

通縣王鐵珊(芝祥)：清季以舉人游宦桂省：一度署廣西藩司：解組旋里：為舊京兆區著名耆紳：平素急公好義：惻隱慈祥：頗受鄉人推重：晚年：修真好道：時赴悟善社道

行矣：秦啟奎大疑曰：彼所云云：竊恐其中有詐：吾當就而詢之：更往扣扉：禿髮僧復出見之：意殊不耐：遠曰：諸君去而復返者何為：吾主人誠不在家中也：秦啟奎曰：汝輩告主人：吾等非從開封府衙來：實從遠方而至者：勿以閉門羹拒人于戶外：僅聞此語：意尚遲疑：條有一人從戶內疾趨而出：撫掌大笑曰：道是阿誰：乃為秦君耶：別多時：今日其風：吹得諸君下降也：且語且揖若曹以入：厚意殷勤：有加無已：(未完)

太平天國三字經

寒峰

商有湯：周有文：敬上帝：最懇動：湯盤銘：日日新：帝命湯：在其身：文翼翼：昭事帝：人歸心：三有二：至秦政：惑神仙：中魔計：二千年：漢武宣：皆效尤：武臨老：雖悔悟：少壯時：既錯路：漢明愚：迎佛法：立寺觀：大遭劫：至宋徽：猶猖狂：改上帝：稱玉皇：皇上帝：乃上主：普天下：大天父：號尊崇：傳久載：微何人：敢亂政：宜宋徽：被金擒：同其子：漢北朽：自宋徽：到于今：七百年：陷溺深：講上帝：人不識：閻羅妖：作怪極：皇上帝：海底量：魔害人：不成樣：上帝怒：遣已子：命下凡：先讀史：丁酉歲：接上天：人情事：指明先：皇上帝：親教導：度服事：獲祝嘏：順肉親：享遐齡

告廣司公件機車由自家國

National Auto Accessories
601 Main St. Sey. 7548

特別通告

本公司之各種新舊：舊：樹膠輪及各種摩托油：現現行大減價：本公司各件式及度數之樹膠輪與各種自來車件件價最廉：請先來一看方買：舖在緬街六〇壹號：電話：失慶七五四八：司理雷祖流謹白

廣裕隆廣告

水仙花 荔枝乾 雜貨藥材
靚糖薑 顧綉巾
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

朱英三

現寓雲高華埠街門牌五
貳九號國民黨支部三樓第四號房

電話

失慶八七九路(Sey. 8791)

世醫鄧浩泉

方脈兼理眼科
古云：醫不三世：不服其藥：誠醫理其微：若非以博學問：繼續參研：未可輕于嘗試也：本醫生祖上：世習岐黃：家傳學術：訓至先父：遂得主持省方：便醫院醫席數十年：成績頗大：善推舉：復以醫修之法：並所經驗之方：傳授子弟：本醫生藉斯先緒：問世以來：向廣維城：多年：頗著功效：深蒙僑胞讚許：近由祖國復返：轉赴雲城：特此佈達：俾欲消除疾苦：講究衛生者：知所趨焉：
▲廣片打街東門牌四十一號
▲電話：失慶七五五二

黨近埠致公堂通告

為通告事：照得本堂現任正會長曾君因生計問題：離埠數月：是以開會決議：遺缺以副會長鄭明熙君補充：如各埠有公事文件往來者：請寫明交會長鄭明熙君及書記陳象慈兩君收：敢無誤特此聲明：俾眾咸知：此告

世界大旅館
設備完善
服務周到
價格低廉
WORLD ROYAL
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

天壽堂
海狗鞭丸
治男婦腎虧
一第尿夜虛男男治
打噴嚏
源利金 行生活 理代華哥溫

新出世 調味佳品
總代理 金源興記
各埠均有發售
GIM LEE YUEN LTD.
75 Pender St. East
Vancouver, B. C.

滋味素
治諸之必需品
品出版主天海上國中

十五粒正寶石

廿四元七毛五

司公華路布名著

最新辦到
布路華
新款男女手
銀價較前
更平可將舊
銀轉換新銀
首飾 中西 各款 做便 金葉 十足

Quong Chin Co.
39 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

云埠廣珍金舖啓

劉銘洗髮店廣告

本號專做洗、髮、補、染、修改、兼做新衣、家用工作。妥當、價廉。如蒙光顧。無任歡迎。

舖在哥林比街
四三二號

萬全堂藥材

Mon Tuan Tong Co.
9663 Jasper Ave.
Edmonton, Alta.

鮮明熟藥

國黃竹屏內外方脈

遠傳諸病問症取藥定當從速奉上

八寶珠珀花柳扶元搜毒丸 每樽銀五元
久年虛弱補腎丸 每樽銀五元
神效諸般咳嗽散 每包銀五元
立止肚痛肚瀉丸 每包銀五元
萬全解毒除毒保安茶 每包銀五元
紅白痢症清平散 每包銀五元
獨步初起白濁丸 每包銀五元
預防宿疾免毒無憂丹 每包銀五元
萬全大蛤蚧大補茶 每包銀五元
以上丸散說明書印便函索即奉
買藥二元以上包寄費由COD不包

無上之委市杰酒

新價低廉
時利市打(三星)

七年之舊
舊委市杰酒

一元八角五
沙一元二毛五
安沙一元二毛五
三安沙一元二毛五

卑時燕酒有限公司啟

此告白位
不是酒局
或不時省
政府登載

廣東新聞

省參議會之要案

▲請收銷土糖登記
省參議會第三次常會 昨八月廿二日為開會後之第八日 是日上午九時二十分 在該會禮堂 召開第一次正式會議 出席參議員一百二十二人 主席議長林國鳳 紀錄秘書長梁祖話 至十二時始行散會 是日議決要案

▲梁參議員祖話提議 請廣東省政府轉請南京黨部 確定洋米稅為廣東省地方稅收 以維農村案 (決議) 通過

▲社會組建設組提議 請政府火速取締土糖登記 改善糖品統制及緝私辦法案 (決議) 修正通過

▲梁參議員祖話提議 再請南京黨部從速實行兌回中央銀行在粵發行之中央紙幣 及償還財政部三次在廣東募集之有獎公債 及整理金融公債 以救濟粵粵金融 而維信用案 (決議) 修正通過

▲趙參議員漢俊提議 咨請省政府呈請行政院轉咨立法院兩院採擇修正新刑法第七條 以免有罪不罰 而安華僑案 (決議) 通過

▲黃參議員海山提議 厲行清理行政軍事司法積案案 (決議) 照審查意見修正通過

▲顏參議員菊泉提議 咨請省府分別減免舊糧 以舒民力案 (決議) 照案通過

▲嚴參議員覺非提議 請省府酌免災區臨時地稅 以蘇民困案 (決議) 通過

▲陳參議員商巖提議 請政府取銷確定高要等縣桂稅 以蘇民困案 (決議) 照審查意見修正通過

茲將決議案中 之請政府取銷土糖登記案內容錄下 (未完)

OGDEN'S FINE CUT

煙絲 嫩幼 頓惡

捲紙仔烟福或利架地視用請

請存有價值之下架紙牌

欲得最滿意之煙絲 請以各人好之煙 即惡頓幼嫩煙絲 捲紙仔烟

港報四家已准入口

廣州訊 香港循環華僑工商大光四家復行入口 該四家報紙奉令後 准予九月十日照常由港運省銷售云

取締女子奇裝異服

▲先用勸諭方法
廣州訊 公安局自飭屬執行取締婦女奇裝異服後 故連日各分局局長警將此輩裝妖冶之婦女 帶局申斥者 計自八月廿一日迄今 已有七起之多 但各分局為求婦女本身之覺悟起見 故均採勸諭方式 帶案後 即將取締條例向其解釋 並予以服裝標準之條列 此後照樣縫紉 勿再違犯即遣行去 故日來婦女界穿奇裝異服者 已無形自動革除 不至如平日之觸目皆是云 又函云 取締女子服裝 定九月一日起為執行時期 昨星期六日 公安局召集全市各公安分局局長 討論執行取締辦法 決定於九月一日起 分飭各警察于站崗時 遇有仍穿奇裝異服者 先行勸導 俟過相當時期 如仍有違犯者 始行拘罰 強制執行

吳飛談粵省變兵

▲已告解決
粵省柏輝章何知重兩師部 據江榮華周芳仁兩團士兵譚變後 集於黔南盤江一帶在沿江大山佈防 截留餉稅 迭經蔣介石令飭貴州綏靖主任薛岳及何知重柏輝章兩師長 派部開往解決 昨八月十六日記者訪謁第二路軍前敵總指揮薛岳駐廣州辦事處主任吳飛 叩詢粵省變兵情形 據談 變兵祇屬江榮華周芳仁兩部 經由薛綏靖主任派第九十三師長甘麗初率部開往現經將一部收繳械械 分別遣散 報載某部某部又變 係屬誤傳 亦並無向各方請求收編之事云云 又聞該處昨接薛綏靖主任岳來電云 又聞該處及周芳仁部 已甘麗初師 於八月十一日在永從 泗洞 肇洞等處 完全解決 現在辦理恢復原狀中等語

Pilsener BEER

酒啤之流消大最省詩不

七二二三磨矢話電致請到送飲若

「比路慎拿」啤酒 是不時省人最愛 飲者諸君必樂飲 此著名啤酒之美 味實時只叫「比路慎拿」便可 每打一元五毛 (交同空樽)

This advertisement is not published or displayed by the Liquor Control Board or by the Government of British Columbia.

天厨味精鮮味特強

購用天厨味精一份 足當別號味粉三份 不信請購小罇嘗試

天厨味精

親友 贈送 感情 融洽

司公貨雜行輔
FOO HUNG CO.
127-129 Pender St. E. Phone Sey.3440
Vancouver, B. C.

元發雜貨公司

YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E.
Phone Doug. 5583
Vancouver B. C.

新辦到各種靚貨

一號精米 正淨十淨苗米
蘇杭粉米 油糖雜貨
零沽發行 特別平賣

(電話) 德忌利市五八三

HOP SANG LUNG KEE & CO.

79 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

國貨最完備之商店

合生隆記雜貨發行所

僑胞光顧特別歡迎

統新藥行

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U.S.A.

通訊地址 收入折

曹統新醫男達達理內 外全科咳血花柳白濁疳疔痔瘡癰疽結核奇難雜症發售經驗良藥二百餘種各症均備救急良方目錄印便承索即贈備問症取藥費律歡迎者每次惠顧五元以上者藥價暫收八折

曹省分行

◎遺精得救
統新先生醫術精微下遺精九二兩服後其病已失可知先生學術精深真濟世良醫也
Canton Tea Garden 828 N. Water St. Decatur, Ill.

◎爛腳逢金丹
曹統新先生醫術精微爛腳症難行後蒙寄來外治如神曹二貼之立刻止痛行動自如誠金丹也 吳福白
Joe Lee Box 416 Ferryday, Ia. U.S.A.

◎止痕消粒之妙藥
統新先生醫術精微手足起粒痕癢非常多用各家藥品毫無功效乃試購貴行之消粒消癢丸及皮膚止癢水一食一搽立刻見功速如仙丹感佩感佩 林榮輝
Lam Wing Toek Calaveras County Co. San Andres, Cal.

◎風濕骨痛遇良醫
啟者本人前患風濕骨痛屢醫罔效後承友人介紹購服曹統新先生自製風濕骨痛藥丸數瓶服畢之收功極速連服復元先生活我之德無以為報特登報介紹俾患者知所問津焉
Yee Sing Garden 1 of Summit Canal Zone
巴拿馬余日勝啟

立止肚氣丸 每打三員半 初起日久無不應效
止小便刺丸 每打三員半 每兩盒二毛五
專止鼻血丸 每打三員半 每兩盒二毛五
入骨搜毒丸 每打三員半 每兩盒二毛五
牛王消核丸 每打三員半 每兩盒二毛五
久咳救肺丸 每打三員半 每兩盒二毛五
釣痧止痛散 每打三員半 每兩盒二毛五
夜夢遺精丸 每打三員半 每兩盒二毛五
咳血吐血丸 每打三員半 每兩盒二毛五
大便下血丸 每打三員半 每兩盒二毛五
新久白濁丸 每打三員半 每兩盒二毛五
消粒解毒丸 每打三員半 每兩盒二毛五
皮膚止癢水 每打三員半 每兩盒二毛五
外治如聖膏 每打三員半 每兩盒二毛五
填精補腎丸 每打三員半 每兩盒二毛五
統治腎虧陽痿精虛血弱夜尿多腰痛 每打三員半 每兩盒二毛五